

GRANT & CUTLER *at*

FOYLES

Arabic Catalogue 2010

About Grant & Cutler

Grant & Cutler was established in 1936 and has recently merged with Foyles, UK Bookseller of the Year 2010 with the largest range of books in the UK at more than 200,000 titles. The merged language departments now carry a very wide range of foreign-language material, together with a large section on English as a Foreign Language.

We specialise in the major Western European languages as well as Polish and Russian, but pride ourselves on covering all living languages from Afrikaans to Zulu.

Grant & Cutler is located on the first floor of Foyles' flagship Charing Cross Road shop and is open as follows:

Monday - Saturday	9.30-21.00
Sunday	11.30-18.00
Public holidays (not Easter Sunday or Christmas Day)	11.00-20.00

Prices

Prices are shown in British pounds and are correct at the time of cataloguing. However, because of exchange rate fluctuations and publishers' increases, they are subject to change without notice. Website prices are updated overnight, but are still subject to change as new stock arrives.

Tax (VAT) is charged only on non-book material, and only on deliveries within the UK, or to customers in other EC countries who are not registered for VAT.


Discounts and Delivery

Postage is free on all UK orders and schools and other institutions will receive a discount on larger orders. Full delivery rates can be found on our website.

To qualify for a discount, orders must be received as a single item; discounts are not cumulative. Orders for software site licences, and magazine and newspaper subscriptions are not eligible for discounts.

About this catalogue

This is our current catalogue of language-learning material for Arabic. Space does not permit us to list more than a selection of the items we stock. For a fuller listing visit www.grantandcutler.com.

Inspection copies are only available from publishers or their UK distributors, though we may be able to supply titles on approval. New titles are flagged and the symbol  indicates that a text has notes.

All computer software listed is for Windows 32 bit systems unless otherwise stated.

Non-language material

Now that we are part of Foyles, with more than 200,000 titles in stock, please consider us for all of your subject requirements, particularly EFL.

Ordering information

We accept orders by fax, phone, e-mail, mail or on our website. At certain times of the year our phone lines are very busy and faxing, emailing or ordering online is recommended. Teachers and librarians with appropriate authorisation can ask for books to be invoiced to their school account.

Payment may be made by credit/debit card (Mastercard/Visa), by cheque in GBP, US dollars or Euros or by bank transfer. Schools will normally be invoiced on receipt of an official order.

Website ordering

Everything in this catalogue, and much more, can be found on our website:

www.grantandcutler.com. Prices are updated overnight and most items show whether we have copies in stock.

Schools and other institutions can order on the website and have items invoiced to their account. To do this, add books to a basket and follow the normal checkout procedure.

Other catalogues

We produce a range of other printed catalogues, available free on request, though they may sometimes be reprinting. These catalogues contain only a selection of our stock, and more comprehensive listings can be found on our website: **www.grantandcutler.com** where most catalogues can also be downloaded in pdf format.

Primary Languages: French and Spanish at primary level

Three Languages: French, German and Spanish, mainly for schools and colleges

Italian: language learning and dictionaries

Oriental: language learning and dictionaries

Portuguese: language learning and dictionaries

Russian: language learning and dictionaries

Central & Eastern Europe, the Caucasus and Central Asia: language learning, dictionaries

Library Fiction Catalogue: recent titles and reprints from Europe, Latin America and Russia.

We stock a wide range of community language dictionaries

TO CONTACT US

Grant & Cutler at Foyles
113-119 Charing Cross Road
London WC2H 0EB
United Kingdom

grantandcutler@foyles.co.uk

www.grantandcutler.com

Tel: +44 (0)20 7440 3248 (languages dept, including EFL)

Tel: +44 (0)20 7734 2012/8766 (schools/colleges/libraries)

Tel: +44 (0)20 7437 5660 (main switchboard)

Fax: +44 (0)20 7734 9272

CONTENTS

Dictionaries

Bilingual.....	2
Picture and visual	2
Specialist & technical	3

General Arabic

Primary	4
Beginners	5
Intermediate/Advanced.....	6
Adult/Self Study	7
Software	9
Grammar	10
Script.....	11
Supplementary material.....	11

Dialects

Algeria.....	12
Libya	12
Egypt.....	12
Gulf & Saudi Arabia	13
Iraq.....	14
The Levant.....	14
Morocco	15

English for Arabic Speakers.....	15
----------------------------------	----

Dictionaries

General: Bilingual

- Al-Mawrid al-hadith: a modern English>Arabic dictionary 2009** (Baalbaki, M.), 2009, Dar al-Ilm lil-Malayin, hardback, 9789953636382, pp.1429, **£45.00**
Desktop English>Arabic reference dictionary. English word is followed by its phonetic spelling, linguistic root and translation into clear Arabic script (minimal vocalization).
- Al-Mawrid al-quareeb pocket dictionary Arabic<>English** (Baalbaki, M., & R.), 22nd edition, 2009, Dar el-Ilm lil-Malayin, 9789953632308, pp.950, **£7.99**
*Ideal for EAL exam use, advanced students, and Arab-speakers (as the Arabic font is small).
Beginners see Bennett & Bloom Arabic dictionary.
- Al-Mawrid large English<>Arabic dictionary** (Baalbaki, M., & R.), 2007, Dar al-Ilm lil-Malayin, hardback, pp.2300, **£59.95**
One of the only large dictionaries available for two-way reference in one volume. Arabic words are printed in red, and include synonyms, as do the English translations.
- Al-Mawrid: a modern Arabic>English dictionary** (Baalbaki, R.), 2008, Dar al-Ilm lil-Malayin, hardback, 9789953636382, pp.1200, **£34.99**
Arabic words are vocalized and arranged alphabetically (rather than root system) and in red. (English and explanation is black).
- Al-Mutkan (Motkan): illustrated English>Arabic dictionary**, 2004, Dar al-Rateb, hardback, 9789953300801, pp.440, **£13.99**
Colour illustrated dictionary for younger learners of Arabic or English. 15,479 words plus mini-encyclopaedia and atlas.
- Bennett & Bloom Arabic<>English dictionary** (Awde, N., & K. Smith), 2003, Bennett & Bloom, 9781898948209, pp.440, **£16.99**
Bestselling portable dictionary with clear Arabic script and phonetic transcription – ideal for learners of Arabic.
- Concise Oxford English>Arabic dictionary** (Doniach, N.), 1982, Oxford UP, hardback, 9780198643210, pp.461, **£19.99**
Portable, smaller hardback alternative to the large Oxford Arabic dictionary. A reliable and respected dictionary.
- Hans Wehr dictionary of modern written Arabic**, 4th edition, 1996, 9780879500030, pp.1301, **£45.00 hardback**, 9783447020022, **£105.26**
The definitive Arabic>English dictionary. Arranged by root with each form listed underneath entry.
- Oxford English>Arabic dictionary of current usage** (Doniach, N.), 1972, Oxford UP, hardback, 9780198643128, pp.1392, **£55.00**
The definitive English>Arabic dictionary. Arabic words are illustrated in multiple example sentences and idiomatic phrases.
- Oxford essential Arabic dictionary**, 2009, OUP, 9780199561155, **£9.99**
- Oxford Wordpower English>Arabic dictionary**, 2nd edition, 2006, Oxford UP, 9780194300094, pp.916, **£17.50**
Useful for the Arabic speaker learning English.
-

General: Picture and visual

- First Arabic words** (Melling, D.), 2009, Oxford UP, 9780199111350, pp.48, **£5.99**
Takes you on a picture book journey through the day as well as shapes, opposites, numbers, and colours in Arabic. Bilingual English-Arabic index.
- Kalimat al-hayyah al-yawmiyyah / Everyday words (Arabic-English)** (Butterfly), 2008, Librairie du Liban, hardback, 9789953101156, pp.48, **£12.95**
Picture dictionary for children or adults studying Arabic as a foreign language. Over 500 simple words written both in Arabic and English with bilingual index.
-

Kalimati al-uwla / My first words (Arabic-English) (Majid, A. al-, & W. Tahir), 2007, Dar al-Shuruq, hardback, 6221102019729, pp.68, **£10.99**

Fun and colourful picture dictionary for learners of Arabic and children. Thematically arranged (such as bedroom, kitchen, human body, and opposites). Under each picture is its translation in English and Arabic (with vocalization). With bilingual glossary.

Kitab al-mulsaqat li-mi'ah kalimah asasiyyah (100-word sticker book) (Butterfly), 1999, Librairie du Liban with stickers, pp.31, **£5.95**

Colour picture sticker-dictionary of everyday scenes such as birthday party, in the street, supermarket, bathroom, and bedroom. Match the stickers with the images on the pages. Words in Arabic and English.

Milet mini picture dictionary English<>Arabic (Turhan, S., & S. Hagin), 2003, Milet, hardback, 9781840593693, pp.13, **£5.99**

Pocket board book dictionary for young children arranged by topic: animals, house, clothing, body, numbers, vegetables etc. In English and vocalized Arabic script.

The Oxford Picture Dictionary English-Arabic (Shapiro, N., & J. Adelson-Goldstein), 2nd edition, 2009, Oxford UP, 9780194740104, pp.305, illus., **£15.00**

Colourful themed scenes illustrating over 4000 words. Additions to this new edition include a list of the most essential vocabulary, story pages to promote reading development, and teacher website extra resources. Aimed at the Arabic speaker learning English although equally suitable for the intermediate/advanced learner of Arabic (as words are not vowelled).

The Usborne first thousand words in Arabic (Amery, H., & S. Cartwright), 2003, Usborne, **English-Arabic**, 9780746046517, pp.64, **£6.99**

Picture dictionary for beginners of Arabic (children or adults). Panoramic views of everyday scenes are surrounded by small pictures with their names in Arabic script and transliteration. Arabic alphabet pronunciation guide and English>Arabic glossary at the back of the book.

Specialist & technical

Arabic-English thematic lexicon (Newman, D.), 2007, Routledge, 9780415420945, pp.205, **£22.99**

Over 8,000 entries thematically arranged including: flora/fauna, food/drink, human body, health-care, family, housing, clothing, education, travel, religion, arts, science, politics, economics, law and order. In addition to verbs, nouns and adjectives, the lexicon includes phrases and commonly used collocations, plus names of Arab and non-Arab regions, countries and capitals, and international organisations.

Business Arabic: an essential vocabulary (Mace, J.), 2008, Edinburgh University Press, 9780748633395, pp.95, **£9.99**

Over 1,300 business terms with vowelling suitable for students and business people. English>Arabic index.

Contextual dictionary of idioms Arabic>Arabic: al-Mu'ajam al-siyaqi li-al-ta'abirat al-istilahiyyah (Sieny, Mahmoud E., et al.), 1996, Librairie du Liban, hardback, pp.145, **£9.99**

More than 2,000 idioms alphabetically arranged from modern and classical Arabic, as well as words from foreign sources which have become part of the Arabic language. Aimed at the Arabic reader and advanced learner to understand and be able to use the idioms correctly, as well as the translator.

A dictionary of function words in Arabic (Arabic-English) with Arabic & English glossaries and appendices / Mu'jam al-adawat al-nahwiyyah fi al-'arabiyyah (Zohairy, Nabil al-), 2008, Librairie du Liban, hardback, 9789953863740, **£29.95**

A unique dictionary for Arab and non-native speakers alike. Bilingual comprehensive reference of over 550 Arabic function words and their English equivalents which includes particles, conditionals, demonstratives, auxiliary verbs, prepositional adverbs, question words, relative words and pro-forms. With English>Arabic index.

- Faruqi's law dictionary** (Faruqi, Harith Suleiman), 2, 1986, Librairie du Liban
English>Arabic, 9789953103006, pp.760, **£25.95**;
Arabic>English, 9789953101293, pp.380, **£22.95**
Containing terms of English and American jurisprudence (ancient and modern), forensic medicine, commerce, banking, insurance, civil aviation, diplomacy, and petroleum.
- Hitti's pocket medical dictionary** (Hitti, Y. K., & A. Al-Khatib), 1988, Librairie du Liban,
Arabic>English, 9789953104119, pp.280, **£7.99**;
English>Arabic, 9789953102351, pp.500, **£9.99**
- Interpreter's thematic dictionary (Mu'jam al-tarjamah al-fawriyyah al-mawdu'iyah)**
English<>Arabic (Abdul Raof (Abd al-Ra'uf), H.), 2005, Librairie du Liban, hardback,
9789953336961, **£25.00**
Glossary of the most commonly used modern expressions for interpreters, including the following theme-based vocabulary sections: political, diplomatic, scientific, technical, medical, accounting, commercial, economic, financial, military, legal and Islamic studies.
- A learner's dictionary of Arabic colloquial idioms:** Arabic>English (McLoughlin, L. J.), 1988,
Librairie du Liban, pp.57, **£7.99**
Examples are arranged in alphabetical and root order and given in both Arabic script and transliteration. Idioms are largely from the Levant, Iraq, the Gulf, the Peninsula, Sudan and Egypt.
- Media Arabic: an essential vocabulary** (Kendall, E.), 2005, Edinburgh University Press,
9780748621507, pp.90, **£9.99**
Topic sections include politics, elections, military, economics, trade & industry, law & order, disaster and aid. Arabic words are vocalized.
- New dictionary of scientific and technical terms:** English>Arabic (Al-Khatib, A.), 2nd edition, 2001,
Librairie du Liban (**Pocket edition**), 9789953103624, pp.588, **£9.95**
- A pocket dictionary of economics and commerce,** Librairie du Liban
English>Arabic, 2007, 9789953103921, pp.385, **£16.95**;
Arabic>English, 1999, 9789953103938, pp.606, **£9.95**

General Arabic

Primary

- Al-mufakirun al-sighar (Little thinking minds): shapes/colours/animals,** Little Thinking Minds
Learn the shapes, colours and animals in Arabic.
- Al-alwan min hawlina (Colours all around) — , DVD,** 6254000142039, **£8.50+VAT**
Take your child on a journey into the vibrant world of colour with original songs.
- Al-hayawanat min hawlina (Animals around us) — , DVD,** 6254000142022, **£8.50+VAT**
6 months to 4 years. Old and new nursery rhymes and an animal tour filled with puppets, animation and images with an 'Eastern flair'!
- Al-ashkal min hawlina (Shapes around us) — , DVD,** 6254000142046, **£8.50+VAT**
6 months to 5 years. Introduces children to shapes in a fun way through songs, colourful puppets and animation with lots of repetition to help them remember what they learn.
- Al-mufakirun al-sighar (Little thinking minds) songs — , audio CD,** 6254000142023, **£5.94+VAT**
Sing along to your favourite Arabic nursery rhyme, featuring: "suq al-hadrah; farashah zarqa" and many more (18 tracks).
- Arabic alphabet in pictures for English speaking learners. Ready to colour, cut and learn,** 2006,
Vibrante Press, paperback, **£8.95**
Innovative system for teaching Arabic letters. Each of the 28 letters is drawn in such a way that English speaking students will remember them. For example, the "faa" is drawn like a frog catching flies (associating the "f" sound with "f" characters). These pictures can be used as flashcards, classroom decorations, or additions to the student's notebook.

Grant & Cutler at Foyles: Arabic Language Catalogue 2010

Arabic for English speakers Junior (software), 2005, Generalia Multimedia

level 1: alphabet & vocabulary, 3760090456084, **£16.65+VAT**;

level 2: reading & comprehension, **£16.65+VAT**

Progressive, interactive and creative games to help your child speak and understand Arabic. Including free head-set and recording console. For ages 5+. Software for Windows 95–XP.

Arabic made easy series (Mahir, G., & M.), MM Books

Fun language- and grammar-teaching books for younger children, using diagrammatic mind-map presentation. Introduces the Arabic letter shapes with colouring exercises and first picture-vocabulary list.

My little world. Foundation 1: — ('Alami al-saghir), 2004, **£7.50**

Chatterbox! Foundation 2: — (Uhib al-kalam), 2008, **£8.50**

Arabic without tears / Al-'Arabiyyah bi-la dumu': a first book for younger learners (Alawiye, I.) (Gateway to Arabic), 2006-2007, Anglo-Arabic Graphics

A lively interactive approach for younger learners. For use by parents or teachers. Supplementary materials with this book include "Alphabet Flashcards" for letter recognition and reading skills, and "School Flashcards" for school and classroom vocabulary.

book 1, 9780954750961, pp.56, **£6.00**

Teaches the Arabic alphabet, numerals from 1–10, colours and other useful vocabulary.

book 2, 9780955633409, pp.68, **£6.50**

Builds upon letter recognition by teaching joined forms and vowel signs.

'Bingo-Win-Go' Arabic alphabet bingo, 2006, Vibrante Press, **paperback, £8.95**

Reinforces the Arabic alphabet. Pack contains a set of 26 cards with Arabic alphabet letters in their initial, medial, final and individual positions.

'Bingo-Win-Go' Arabic number bingo, 2006, Vibrante Press, **paperback, £8.95**

Numbers from 1-100.

Jouer à écrire en arabe (à partir de 7 ans) (Brière, P., & C. Lamblin (calligraphies de Hassan Massoudy)) (Comme un récréation), 2009, Retz, 9782725628295, pp.37, **£10.15**

A fun exercise book to begin to learn the Arabic script and encourage basic word recognition and pronunciation. With plenty of practice and interactive activities. For French speakers.

Khutwati al-uwla fi al-lughah al-arabiyyah (My first steps in Arabic) (Lughati al-'arabiyyah), 2008, Librairie du Liban, 9789953864266, pp.126, **£11.50**

A first exercise book for young Arab learners, teaching script and first words (such as numbers, colours, animals, senses). For ages 4+.

Musical Arabic: chants, rhythms and music for learning Arabic at any age (Dai Zovi, L.), 2004, Vibrante Press, **book & CD**, 9780935301939, pp.75, **£25.00**

Collection of 21 musical chants, rhythms and songs designed for effortless and effective Arabic reinforcement - in the class or out. The book includes the scripts (Arabic and romanized), exercises, and picture glossary.

Sing and learn Arabic! Songs and pictures to make learning fun! (Husar, S., et al.), 2008, ABC Melody, **hardback & CD**, 9781855861084, pp.22, **£14.00**

Music CD and songbook with illustrated vocabulary in Arabic script and transliteration. 10 original songs sung by native singers and played on Arabic instruments. Instrumental versions included for karaoke. Songs include teaching the alphabet, numbers, and greetings.

Usborne everyday words Arabic flashcards, 2009, Usborne, 9781409505860, **£5.10+VAT**

50 laminated flashcards with word and picture on one side, and the same word alone, on the other. Can be used to help your child learn simple Arabic vocabulary or for self-testing.

Beginners

Carnival (Mahir, M.) (Pre-GCSE series), MM Books

New three-part course designed for KS3 (11-14 year-olds) emphasising a reading and response approach whilst touching on speaking, listening and writing. Targets beginners who can read the Arabic alphabet and comprehend simple words. Level 3 not yet available.

level 1 :suitable for secondary school year 7 — 2008

student's book, pp.105, **£8.50**; workbook, **£2.90**; CD, **£4.89**;

pack 1 (student's book & workbook), **£9.90**;

Grant & Cutler at Foyles: Arabic Language Catalogue 2010

- pack 2 (student's book & CD), **£12.50**;
pack 3 (student's book, workbook & CD), **£13.90**
level 2: suitable for secondary school year 8 — 2009,
student's book, workbook & CD, **£13.90**
-

Intermediate/Advanced

A-Level Arabic (Mahir, Ghassan N.), MM Books

Based on current Edexcel requirements.

AS-Level, The Arabic season (Al-mawsim al'arabi), 2008, pp.189, **£12.90**

A2-Level, Important issues (Qadaya hamah), 2003-2008

A2 Core, pp.95, **£8.90**

Topics include the environment, citizenship, international context plus translation and grammar teaching.

Arab history (Tarikh al-'arabi), A2 topic/non-literary option 1, pp.106, **£6.90**

The Arabs and science in the Middle Ages, and the Arabs in Spain.

Al-liss wal-kilab (The thief and the dogs), A2 text/literary option 1, pp.127, **£6.90**

Simplified version of novel by Naguib Mahfouz. Includes brief biography of Mahfouz and summary of the novel with discussion points.

Qindil Umm Hashim (The lamp of Umm Hashim), A2 text/literary option 2, pp.116, **£6.90**

Includes brief biography of author Yahya Haqqi and summary of the story plus comprehension exercises.

Kalilah wa dimnah, A2 text/literary option 3, pp.114, **£6.90**

Brief account of the book and translator Ibn al-Muqaffa'. Summaries of all the stories and discussions on the morals of each.

Advanced Arabic vocabulary handbook (Khayat, Z.), 2007, Links Publishing, 9789953488561, pp.60, **£3.99**

Vocabulary reference book for intermediate/advanced students of Arabic (AS/A-Level, university and for business purposes). Up-to-date words and sentences arranged by topic: day to day matters; society; working world; environment & citizenship; international context. Includes a section listing linking words, prepositions, and idiomatic phrases useful for writing essays. Can also be used for Arabic speakers wishing to enhance their English vocabulary.

Focus on contemporary Arabic: conversations with native speakers (Abed, S. B.), 2007, Yale University Press, **book & DVD**, 9780300109481, pp.271, **£25.00**

User-friendly textbook and DVD showing unrehearsed interviews with a variety of native speakers filmed in Arabic. The speakers are from across the cultural spectrum and interviews broach an assortment of socially and culturally relevant topics.

GCSE & AS Arabic: the ultimate writing guide / fi al kitabah al-lughah al-'arabiyyah (Mahir, Ghassan N.), 2003, MM Books, pp.176, **£9.90**

Specifically for the GCSE/AS writing test, based on latest Edexcel Arabic syllabus. Contains 129 texts covering the GCSE tasks including 40 pieces and exercises for extended writing, and 16 AS pieces. Offers advice on punctuation, style and handwriting as well as grammar.

GCSE Arabic essential vocabulary List (Khayat, Zeina D.), 2nd edition, 2007, Links Publishing, 9799953296325, pp.78, **£5.99**

Arranged by the topics required for GCSE such as house, seasons, body, leisure and prepositions.

GSCE Arabic: your Arabic friend / sadiquka al-'arabiyyah (Mahir, Ghassan N.), New edition, 2008, MM Books, **book**, pp.278, **£15.90**; **CD (group/classroom use)**, **£9.79** + VAT; **book & CD**, **£23.90**

Arrangement of chapters according to the latest GCSE Edexcel Arabic syllabus (still the 2003 syllabus) with added elements relating to the EU, health and safety, and the environment.

Short stories (Qissas qasirah) (Pre-GCSE series), MM Books, **book**, **£6.25**; **CD**, **£8.00**+VAT

Contains 16 short stories relevant to pre-GCSE topics based on Edexcel syllabus. Each page contains a 3 or 4-page story and another page for Arabic-English vocabulary and exercises. Includes answers.

Grant & Cutler at Foyles: Arabic Language Catalogue 2010

Talk with me. Pre-GCSE conversations (Tahaddath ma'i) (Pre-GCSE series), MM Books, **book, £6.25; CD, £5.87+VAT**

28 conversations relevant for pre-GCSE topics. Presented in a two-page spread format, one page containing the conversation and the second for Arabic-English vocabulary and exercises. GCSE examination-style exercises with answers. Solid introduction to grammar.

Adult/Self-Study

15-minute Arabic. A complete course with book and two 60-minute CDs. (Eyewitness Travel), 2009, Dorling Kindersley, **book & CD pack, 9781405332378, £13.99; book only, 9781405332361, £7.99**
Learn to speak and understand Arabic in just 15 minutes a day. Combining visual guide and CDs to make learning quick, easy and fun. Real-life examples to cover every holiday and business situation. Perfect your pronunciation by hearing native Arabic speakers on the CDs.

Advanced media Arabic (Lahlali, M.), 2008, Edinburgh University Press, 9780748632732, pp.292, **£22.99**

Authentic texts focusing on Arabic media language, guiding students through a series of topics (diplomacy, elections, industry, terrorism, economy, war, law, etc.). Answer key provided and 60 minutes of audio material available as free download.

Al-Arabiyyah bayna yadayk (Al-Arabiya bayn yadayk) Arabic between your hands, Arabic for All
Developed in Saudi Arabia as a specialist curriculum for mature learners. Can also be used for teaching Arabic up to GCSE and A-Level. Textbooks all in Arabic with MP3 CD, and separate teacher's guide. Monolingual dictionary accompanies the course.

Level 1 — student's book, 9789960415338, £25.00; teacher's book, £25.00

Level 2 — student's book, £25.00; teacher's book, £25.00

Level 3 — student's book, £25.00; teacher's book, £25.00

Monolingual dictionary (Mu'ajam Al-Arabiyyah bayna yadayk) with grammar appendix — , hardback, £19.50

Al-kitaab language program (Brustad, K., et al.), 2nd edition, Georgetown UP

Intensive multimedia Arabic course covering beginner to advanced levels. DVD material is in Egyptian dialect with its Levantine equivalent now available separately. The 'Audio on the go' contains all the audio featured in Al-kitaab DVDs in a portable MP3 CD format.

Alif Baa with multimedia:, 2004, Georgetown UP, **book & DVD, 9781589015067, pp.168, £27.75**

Introduction to Arabic letters and sounds (new and improved digital format).

Al-kitaab fi ta'allum al-'arabiyah with DVDs, Georgetown UP.

A textbook for learning Arabic.

Part 1, 2004, **book & 3 DVDs**, 9781589011045, pp.493, **£41.50; answer key, 9781589010376, pp.53, £3.50**

Part 2, 2006, **book & 3 DVDs**, 9781589010963, pp.431, **£41.50; answer key, 9781589010970, pp.75, £4.95**

Part 3, 2007, **book & 1 DVD & 1 MP3**, 9781589011496, pp.405, **£46.25**

DVD of Levantine videos for Al-kitaab Arabic language program (from Alif Baa to Al-kitaab part three) — 2009, Georgetown UP, **DVD, 9781589015098, £17.13+VAT**

Audio on the go — 2007, Georgetown UP,

Alif Baa audio on the go MP3 CD, 9781589011526, **£7.75+VAT**

Al-kitaab part 1 audio on the go MP3 CD, 9781589011502, **£7.62+VAT**

Al-kitaab part 2 audio on the go MP3 CD, 9781589011519, **£7.58+VAT**

Arabic in 60 minutes: start speaking Arabic in just one hour, 2007, Berlitz, **CD & Booklet, 9789812682048, £4.99**

250 essential words and phrases needed to start communicating in Arabic. Booklet is included to follow the audio CD of native speakers. iPod and MP3 compatible.

Arabic today: a student, business and professional course in spoken and written Arabic (Mace, J.), 2nd edition, 2008, Edinburgh University Press, **book & CD, 9780748635580, pp.355, £24.99**

A self-contained fast course for those wishing to communicate directly, ideal for classroom and self-tuition. Teaches the spoken Pan-Arabic ('neutral newspeak' understood across the Arab world) in 15 lessons based on dialogues with grammatical explanations, examples, exercises written in Arabic and transliterated. With audio CD and website access.

Arabic with Ease (Schmidt, J. J.), 2004, Assimil, **book**, 9782700500875, pp.292, **£21.20**; **book & CD pack**, 9782700520699, **£60.42**

Just 30 minutes a day and you can acquire the language by natural assimilation. transcription of Arabic script. Followed by "Intermediate Arabic workbook".

BBC Active Talk Arabic, 2009, BBC, **book & (2) CD pack**, 9781406652932, **£14.99**

Short course for absolute beginner adults learning at home or in a class, covering all the basic language needs for everyday situations. Also includes a gentle introduction to Arabic script sufficient for travel although most text is in transliteration. Featuring interactive audio and activities to develop your speaking and listening skills, enabling you to communicate effectively around the Arab world.

Berlitz Arabic guaranteed: the all audio beginner's course (Abuhakema, G.), 2007, Berlitz, **4 CDs**, 9789812681836, **£11.06**

All-audio course aimed specifically at beginners which enables you to learn quickly and effectively all the key basics required to speak Arabic with confidence. iPod & MP3 compatible.

Gateway to Arabic (Alawiye, Imran H.), Anglo-Arabic Graphics Ltd

Bestselling series from beginner to advanced across 7 graded books. New keyword rings offer key vocabulary in French/English/Arabic and transliterated Arabic.

book 1, 9780954083311, pp.68, **£4.50**; **audio CD**, 9780954750954, **£6.99**

book 2, 9780954083304, pp.48, **£4.50**; **audio CD**, 9780954750978, **£9.99**;

extension book 1 (recommended for use after book 2), 9780954083342, pp.68, **£4.50**

book 3, 9780954083328, pp.68, **£4.50**; **audio CD** (4 CDs) NEW!, 9780955633423, **£12.99**

book 4, 9780954083335, pp.68, **£4.50**;

book 5, 9780954083373, pp.68, **£4.50**;

book 6, 9780954083380, pp.68, **£4.50**;

book 7 NEW!, 9780954750992, pp.68, **£4.50**

handwriting book, 9780954083359, pp.68, **£4.50**

alphabet guide (quick desktop reference to letters), 9780955633430, **£1.00**

poster pack 1, 9780954750985, **£4.75**

flashcards set 1 (letter recognition & reading skills), 9780954750930, **£5.50**;

flashcards set 2 (school & classroom vocabulary), 9780954750947, **£5.50**

keyword rings pack 1, 9780955633454, **£9.95**;

keyword rings pack 2, 9780955633461, **£9.95**

iKnow Arabic: words, phrases, and conversations on your iPod device. Beginner level Arabic program, 2009, Living Language

MP3 CD, 9781400009510, **£9.34+VAT**

Audio flash-card programme with more than 1,500 essential words, phrases, and conversations. Perfect for travellers or anyone who wants to learn Arabic on the go.

The key to Arabic: fast track to reading and writing Arabic (Alawiye, Imran H.), 2005, Anglo-Arabic Graphics Ltd.

Book 1 includes extensive written exercises to build confidence in reading and writing vocalized Arabic text. The CD includes a complete reading of all the materials in the book and assists in pronunciation. Book 2 introduces simple sentence structures and key aspects of Arabic grammar and basic vocabulary. See also the "Gateway to Arabic" series by the same author.

book 1, 9780954750916, pp.68, **£6.00**; **audio CD**, 9780954750923, **£9.99**

book 2, 9780955633447, pp.68, **£6.00**

Living Language Complete Arabic: the basics, 2008, Living Language, **book & CD pack**, 9781400024087, **£21.99**

15 step by step lessons to Modern Standard Arabic for beginners with 3 CDs. Includes pronunciation, vocabulary, grammar, culture, and practice. Featuring both a phonetic system and a complete guide to Arabic script plus a grammar reference section and two-way glossary.

Mastering Arabic (Wightwick, J., & Gaafar, M.), Palgrave Macmillan

Bestselling Modern Standard Arabic course for beginners and intermediate. Home or classroom use. Level 1 offers a gradual introduction to script, sentence structures and sounds.

level 1 — , 2nd edition, 2007, **book & CD pack**, 9780230013124, **£27.39** inc VAT; **book**, 9780230013100, pp.371, **£17.99**; **CD**, 9780230013117, **£20.83+VAT**

Grant & Cutler at Foyles: Arabic Language Catalogue 2010

level 2 — , 2009, **book & CD pack**, 9780230220867, **£29.51**; **book**, 9780230220881, **£17.99**; **CD**, 9780230220874, **£27.50**

Media Arabic: a coursebook for reading Arabic news: lughah wasa'il al-'ilam al-'arabiyyah (Elgibali, A., & N. Korica), 2007, AUC, 9789774161087, pp.221, **£17.50**

Introduction to the language of newspapers, magazines, and Internet news sites for intermediate to advanced-level students. Chapter topics include: meetings and conferences, elections, conflicts, terrorism, business and finance.

Michel Thomas Method: Arabic, Hodder Arnold

100% audio course. Join teacher, native speaker and two students in a live lesson and within the first hour you will be able to construct simple phrases. Learn the language with the students hearing both their successes and their mistakes. CDs are MP3/iPod compatible. Egyptian dialect.

Introductory course, 2007, Hodder Arnold, **CD**, 9780340957288, **£12.76+VAT**

Contains the first two hours of the Arabic Foundation course with reference booklet.

Foundation course, 2007, Hodder Arnold, **8 CDs**, 9780340957271, **£59.57+VAT**

Eight-hour 100% audio method with reference booklet.

Advanced course, 2008, **4 CDs & booklet**, 9780340957295, **£42.55+VAT**

Contains five hours of learning plus reference booklet (with Arabic phrases translated and transliterated) taking your Arabic to an advanced level. Join teacher Jane Wightwick and native speaker Mahmoud Gaafar and two students in a live lesson and within five hours you will be speaking advanced Arabic proficiently and easily.

Vocabulary course, 2009, **4 CDs & booklet**, 9780340983232, **£34.04+VAT**

Increase your word power! Builds on the Foundation and Advanced courses. Five hours of learning plus reference booklet.

Pimsleur basic Arabic, 2005, Simon & Schuster, **5 CDs**, 9780743550741, **£21.23+VAT**

Interactive audio-only instruction that teaches spoken language organically; grammar and vocabulary are taught together in everyday conversation. 30-minute lessons and CD case included.

Pimsleur conversational Arabic, 2005, Simon & Schuster, **8 CDs**, 9780743550482, **£38.28+VAT**

Totally audio course offering a quick command of Arabic structure without tedious drills. Includes 10 lessons from the Basic Arabic course plus six additional lessons. Free CD case included.

Read & speak Arabic (Wightwick, J., & M. Gaafar), 2004, G & W Publishing, **book & CD**, 9781903103142, pp.96, **£9.99**

Bestselling course. A fun introduction to everyday Arabic through activities, games and picture cards. Comes with a free 60-minute CD.

Teach yourself Arabic conversation (Wightwick, J., & M. Gaafar), 2006, **book & CD pack**, 9780340912386, **£15.31**

3 audio CDs + 48-page booklet. Talk easily in everyday situations, understand what is said to you and improve your confidence.

Ultimate Arabic beginner-intermediate: Modern Standard, Egyptian, Iraqi, Lebanese, Saudi, 2009, Living Languages, **book, 8 CDs & flashcard CD-ROM**, 9781400009763, **£44.99**; **book only**, 9781400009770, **£14.99**

Learn to speak, read, and write Arabic with this complete programme. Featuring: 35 realistic dialogues using everyday language; clear grammar explanations, exercises, and self-review tests; more than language with cultural highlights on society and lifestyle. Beginning with Modern Standard Arabic and an introduction to script, the book then progresses with sections in each featured dialect.

Software

Egyptian Arabic vocab clinic 2.0: learn Egyptian Arabic your way!, 2005, AUC, **CD-ROM**, 9789774249105, **£28.88+VAT**

Arabic language-learning software. Perfect as a classroom companion or stand-alone language tutor. Included with CD-ROM: vocabulary booklet, pronunciation card, access to online resources, printable grammar guide and exercises. For Windows.

Grant & Cutler at Foyles: Arabic Language Catalogue 2010

Eurotalk. Talk More Arabic classical: an interactive video, Eurotalk, **CD-ROM**, 9781846069413, **£24.98**^{+VAT}

Ideal for students, travellers and business people. Includes: 70 mins. of broadcast quality video material spoken by native speakers on topics such as greetings, restaurant, on the phone, business, speech recording, printable glossary and phrasebook, PLUS 10 quizzes. For Windows and Mac.

Eurotalk. Talk Now! Beginners. Learn Arabic (Modern Standard), 2003, Eurotalk, **CD-ROM**, 9781843520924, **£20.82**^{+VAT}

Essential words and phrases for absolute beginners. Special features include: speech recording, four quiz levels, "intelligent software", printable dictionary; and a range of words covering greetings to shopping. For Windows & Mac.

Flash forward Arabic vocabulary CD-ROM, 2009, Living Language, **CD-ROM**, 9781400006151, **£14.47**^{+VAT}

Learn, study, and review Modern Standard Arabic vocabulary. Customisable interactive flashcard software featuring over 500 audiovisual flashcards of essential words and phrases pronounced by native Arabic speakers. Also, advance your reading skills by studying both transliterated and Arabic script. Including 'test and learn modes'. For Windows and Mac.

Modern Standard Arabic verb clinic: Arabic language learning software, 2005, AUC Press (Kairos), **CD-Rom**, 9789774249259, **£42.54**^{+VAT}

Tool to aid the user to master the intricacies of verb forms and usage in Modern Standard Arabic. Includes digital library with full conjugation of 300 verbs with all persons, tenses, negation, related prepositions and active/passive voice options. User may choose whether English, Arabic or Arabic transliteration as preferred script interface. CD-quality digital recordings of each word by native speaker and wave-form plots for audio and visual feedback. For Windows and Mac..

Modern Standard Arabic vocab clinic: Arabic language learning software, 2005, Kairos Information Technology, **CD-ROM**, 9789774249082, **£36.71**^{+VAT}

Easy-to-use interface to build the user's comprehension, pronunciation, and use of MSA. Includes a digitized library of over 4000 vocabulary items, expressions, and phrases used in MSA; choice of English, Arabic, or Arabic transliteration; CD-quality recordings of each word by native Arab speaker with wave-form plots to provide visual and audio feedback; record and compare your own pronunciation; online resources. For Windows.

Tell Me More Arabic 1, 2 & 3 (beginner to advanced), 2008, Auralog, **CD-ROM**, 9782749013923, **£85.10**^{+VAT}

Introduces Modern Standard Arabic as used in newspapers and television broadcasts as well as dialects such as Egyptian, Yemeni, Algerian and Moroccan. Spoken (comprehension and pronunciation) and written language practice plus speech-recognition technology. For Windows.

Grammar

Arabic Grammar: a reference guide (Mace, J.), 2004, Edinburgh University Press, 9780748610792, pp.217, **£26.99**

A reference grammar to support any Modern Standard Arabic course. Particularly useful for those starting out learning Arabic.

Arabic verbs & essentials of grammar: a practical guide to the mastery of Arabic (Wightwick, J., & M. Gaafar), 2nd edition, 2008, McGraw-Hill, 9780071498050, pp.160, **£7.99**

Offering a solid foundation to the major verbal and grammatical concepts. Each unit devoted to one topic (e.g. verbs in the jussive) supported by numerous examples. With English>Arabic index of verbs, their Arabic translation and verb-type conjugation.

Arabic verbs for revision and reference (Mace, J.), 2007, Bennett & Bloom, 9781898948964, pp.276, **£14.99**

Vocabulary list of 1,250 verbs cross-referenced to the tables. Index of grammatical topics and terms. Arabic script fully vocalized.

Arabic: an essential grammar (Abu-Chacra, Faruk), 2007, Routledge, 9780415415712, pp.355, **£21.99**

For beginners and intermediate students, a clear book offering a strong foundation for Arabic grammar. With exercises and examples.

Grant & Cutler at Foyles: Arabic Language Catalogue 2010

- Barron's 501 Arabic Verbs:** fully conjugated in all the forms (Scheidlin, Raymond P.), 2007, Barron's Educational Series, 9780764136221, pp.562, **£11.99**
Printed in Arabic script with examples of sentences in English and Arabic for each verb. Arranged alphabetically by Arabic verb in table format, one verb per page with English translation and conjugated in all tenses and forms. With index of verbs in root order.
- Chambers Arabic Grammar,** 2009, Chambers Harrap, 9780550105189, pp.142, **£7.99**
An excellent pocket grammar for learners of Arabic at all levels. Beginning with an explanation of grammar terms, it covers the essential rules of Arabic grammar in clear, simple language. Hundreds of sentences in Arabic and translated into English illustrate usage.
- Mastering Arabic grammar** (Wightwick, J., & M. Gaafar) (Palgrave Macmillan Master Series), 2005, Palgrave Macmillan, 9781403941091, pp.149, **£12.99**
Aimed at beginners or early intermediate learners of Arabic. Ideal for self-study and classroom use as a reference and practice book in one. Answers provided.
- Modern literary Arabic/al-'arabiyyah al-fusha al-hadithah:** a reference grammar (Buckley, R.), 2004, Librairie du Liban, hardback, 9789953335643, pp.1031, **£49.95**
A basic to advanced grammar illustrated with many examples chosen from modern Arabic novels. All words are vocalized.
- Modern Standard Arabic grammar:** a concise guide (Hassanein, A.), 2006, AUC Press, 9789774160127, pp.107, **£14.50**
Compact, clear, and easy to use handbook to Arabic grammar for elementary-advanced students. From nisba adjectives and nominal and verbal sentences to more complex constructions such as the conditional and subjunctive.
- Modern written Arabic:** a comprehensive grammar (Badawi, E., et al.), 2004, Routledge, 9780415130851, pp.812, **£45.00**
- New Arabic grammar of the written language** (Haywood, J., & H. M. Nahmad), 1990 reprint of 1965 edition, Lund Humphries, **book**, 9780853315858, **£22.50**; **key**, 9780853310686, **£19.99**
- A reference grammar of Modern Standard Arabic** (Ryding, Karin C.), 2005, Cambridge UP, 9780521777711, pp.708, **£50.00**
Comprehensive handbook on the structure of Arabic. Detailed yet accessible overview of MSA. Accompanied by examples and glossaries of Arabic and English linguistic terms. All Arabic script is transliterated and translated.
- A student grammar of Modern Standard Arabic** (Schulz, E.), 2004 (reprinted 2008), Cambridge UP, 9780521541596, pp.248, **£22.99**
Suitable for beginners to more advanced students.
-

Script

- Arabic alphabet:** how to read & write it (Awde, N., & P. Samano.), 2006, Saqi, 9780863569548, **£7.99**
- Arabic alphabet phonics chart,** 2007, Anglo-Arabic Graphics Ltd, 9780955633416, **£1.50**
Wall chart of each letter of the Arabic alphabet placed in the beginning, middle and end of a word and with each of the four possible vowelings (fatha, damma, kasra, sukun).
- Arabic keyboard stickers,** **£4.86+VAT**
- Ata'allam al-kitabah min al-alif ila al-ya' (I learn writing from A to Z)** (Lughati al-'arabiyyah), Librairie du Liban, 9789953100975, **£2.50**
An Arabic handwriting exercise book for younger learners and adults alike. With lines for self-practice.
- Jouer à écrire en arabe (à partir de 7 ans)** (Brière, P., & C. Lamblin (calligraphies de Hassan Massoudy)) (Comme un récréation), 2009, Retz, 9782725628295, pp.37, **£10.15**
A fun exercise book to begin to learn the Arabic script and encourage basic word recognition and pronunciation for French speakers. With plenty of practice and interactive activities.
- Mastering Arabic Script:** a guide to handwriting (Wightwick, J., & M. Gaafar), 2005, Palgrave, 9781403941107, pp.116, illus., **£12.99**
Beginner and improver's introduction to both handwritten and printed forms (ruq'a and naskh) to improve recognition and fluency. With numerous writing exercises.
-

Grant & Cutler at Foyles: Arabic Language Catalogue 2010

- Pocket guide to Arabic script** (Oweis, F.), 2005, Hippocrene, 9780781811040, pp.92, **£5.99**
A comprehensive booklet presenting the basics for reading and writing. An introduction to the Arabic script includes the various styles of calligraphic writing (such as naskh, ruq'a and diwani). Includes verb and sentence formation structure and numerals.
- Very simple Arabic script** (Peters, J.), 2003, 9781900988315, **£6.95**
-

Supplementary material

- Arabic in a flash:** the Arabic flash card kit that helps you learn Arabic characters in a flash! (Mansouri, F.), Tuttle
volume 1, 2006, 9780804837279, **£18.72**+VAT;
volume 2, 2007, 9780804837286, **£20.43**+VAT
- Chambers Arabic vocabulary**, 2009, Chambers Harrap, 9780550105196, pp.365, **£7.99**
An excellent pocket guide to Modern Standard Arabic vocabulary for learners of Arabic at all levels. More than 7,500 words and phrases (fully vocalized and translated) grouped into 66 sections. Plus notes on tricky grammar points and common errors, and English index. Colour layout for easy navigation.
- Connectors in Modern Standard Arabic** (Warraki, N. Al-, & A. Hassanein), 6th edition, 2005, 9789774243547, **£18.50**
For intermediate and advanced students of Arabic as a foreign language, this book concentrates on the articles, phrases, clauses, or sentences to improve prose writing. With exercises.
- Curriculum guide for Arabic** (Anderson, J., et al.), 2007, CILT, 9781904243564, pp.90, **£8.00**
- Read Arabic: an Arabic reader for Arabic students at all levels** (Hansen, F., et al.), 2007, University Press of Southern Denmark, 9788776741617, pp.80, **£14.95**
A graded reader of Arabic texts, starting with short basic texts and progressing to more complex pieces.

Dialects

Algeria

- Arabe algérien** (Assimil Langues de Poche), Assimil, **phrasebook**, 9782700502909, **£11.65**; **kit de conversation (phrasebook & CD)**, 9782700540161, **£22.70**
Includes small background to Algeria and local customs, grammar, key phrases and vocabulary, and French<>Algerian glossary. All Arabic script is transliterated. For French speakers.
-

Libya

- Yalla! Méthode d'arabe libyen (Tripolitaine et Fezzân)** (Le Quellec, Jean-Loïc), 2003, L'Harmattan, 9782747552301, pp.187, **£19.60**
A manual for Francophone learners of Libyan Arabic including a Libyan Arabic<>French glossary. Learn the Libyan dialect through 14 lessons, covering most daily situations and expressions and learn more about Libyan culture, proverbs and popular songs through the chosen texts.
-

Egypt

- A Dictionary of Egyptian Arabic: Arabic>English** (Badawi, al-Said, & M. Hinds), 1986, Librairie du Liban, hardback, 9789953865225, pp.966, **£69.00**
Words are arranged by root, and fully transliterated with example sentences.
- Kallimni 'Arabi aktar: an upper intermediate course in spoken Egyptian Arabic 3** (Louis, S.), 2008, AUC, **book & CD**, 9789774161001, pp.304, **£23.50**
For adult students at high-intermediate/low-advanced levels of language proficiency. Each chapter includes a conversation, and accompanying CD has recordings of each dialogue made by native Egyptian speakers.
-

Kallimni 'arabi bishweesh. A beginner's course in spoken Egyptian Arabic 1 (Louis, S.), 2008, AUC, book & CD pack, 9789774162206, pp.241, **£21.50**

Aimed at total beginners who have no reading and writing background offering an emphasis on listening and speaking. Course includes a combination of authentic everyday cultural content plus comprehensive grammar. By the end of the book, students will be able to introduce themselves, use polite greetings and other courtesies, respond and initiate limited conversation, carry out daily transactions such as shopping, taxi, and travel, and read and write simple words and sentences. Accompanying CD has recordings of each chapter's dialogues and exercises made by native Egyptian speakers. A mixture of Arabic script and transliteration is used.

Kallimni 'arabi fi kull haaga: a higher advanced course in Spoken Egyptian Arabic 5 (Louis, S.), 2009, AUC Press, book & CD/DVD, 9789774162244, pp.274, **£29.95**

Designed for adult students at the higher-advanced stage of learning Egyptian colloquial Arabic, with emphasis on listening and speaking. The accompanying MP3 audio CD has recordings of each chapter's dialogues and exercises, and a DVD of video files is included entitled "People's opinions".

Kallimni 'Arabi: an intermediate course in spoken Egyptian Arabic (Louis, S. & I. A. Soliman), 2007, AUC Press, book & CD, 9789774249778, pp.408, **£26.50**

Emphasises listening and speaking. CD carries recordings of the dialogues by native speakers. From asking directions to advanced conversations such as future plans, hobbies, free time. For those students with some ability to read and write Arabic.

Kullu Tamam!: an introduction to Egyptian colloquial Arabic (Woidich, M., & R. Heinen-Nasr), 2004, AUC, book & CD, 9789774248429, pp.332, **£25.50**

Introduces the student to the colloquial and provides a basis for those who want to go on to learn Modern Standard Arabic. Mainly in transcription, uses a cognitively orientated approach, giving grammatical rules, translation and dialogues. With Arabic<>English vocabulary lists. Accompanying CD included with recordings of the texts made by native Egyptian speakers.

Lonely Planet Egyptian phrasebook (Jenkins, S.), 2008, 9781740593915, **£4.99**

Meyya Meyya 100%: Egyptian colloquial self-learning approach (Hegazi, Osama A.), 2006 level 1, 9789771734840, pp.152, **£25.00**
level 2, **£25**

Simple guide for beginner to upper intermediate level whereby the Egyptian colloquial is presented in transcription. With useful conversations needed by a foreigner. CD included containing the spoken version of all the texts.

Pimsleur conversational Egyptian Arabic, 2006, Simon & Schuster, 8 CDs, 9780743551151, **£42.51+VAT**

A totally audio course divided into eight 30-minute lessons. Grammar and vocabulary are taught in everyday conversation using repetition. Aims to provide a quick command and understanding of the Egyptian dialect. This course includes the 10 lessons from Pimsleur's basic Egyptian Arabic plus an additional 16 lessons. It is followed by the Pimsleur comprehensive Egyptian Arabic Level 1, 30 lessons (the first 16 of which are contained in these CDs).

A reference grammar of Egyptian Arabic (Abdel-Massih, E. T., et al.), 2009, Georgetown UP, 9781589012608, pp.337, **£23.25**

Originally published in 1979, this classic reference work presents definitions of grammatical and linguistic terms for spoken Egyptian Arabic in dictionary form from "active participles" through "writing system". Aimed at the intermediate to advanced student of Egyptian Arabic, although Arabic lexical items are presented in romanized transliteration.

Gulf & Saudi Arabia

Colloquial Arabic of the Gulf: the complete course for beginners (Holes, C.), 2010, Routledge, book, 9780415430395, pp.435, **£21.99**; book & audio CD pack (MP3 compatible), 9780415432283, **£36.45+VAT**

For classroom and self-study use, offering a step-by-step approach to the spoken Arabic of the Gulf, together with an introduction to reading Arabic signs, business cards, advertisements and other realia. No prior knowledge of the language is required. Featuring: grammatical points reinforced with exercises, answer key, vocabulary summaries throughout the book, cultural points about Gulf

culture, society and history, Arabic script appendix, and extra notes on Omani dialect. Arabic<>English glossary.

Courtesies in the Gulf area: a dictionary of colloquial phrase and usage (Hawley, D.), 1998, Stacey International, 9781900988032, pp.96, **£9.95**

For the business and the social traveller alike, a complete guide to handling greetings and farewells, "small talk", and formal and family occasions. With a section on Omani proverbs and manners in general.

NTC's Gulf Arabic>English dictionary: a compact dictionary of the contemporary Arabic of the Mideast (Qafisheh, Hamdi A. Ph.D.), 1997, NTC, 9780844202990, pp.650, **£19.99**

Gulf Arabic as spoken by semi-educated speakers compiled by oral data. Words are arranged according to the traditional Arabic root system, apart from those no longer identified with their roots, in which case they are alphabetically arranged. Plurals are indicated and all Arabic words are transliterated. Also includes examples of word in sentences.

Spoken Arabic of the Arabian Gulf, 1991, Librairie du Liban, pp.68, **£4.95**

Don't be put off by the old-fashioned cover; this little booklet is an excellent guide to Gulf Arabic. It is thematically arranged and includes: going to the restaurant, shopping, and common phrases. English phrase is on the left side of the page, with the Arabic in transliteration next to it.

Teach yourself Gulf Arabic (Smart, J., & F. Altorfer), 2003, **book**, 9780340868010, **£17.99**, **book & CD pack**, 9780340912485, **£33.99**

Very simple Arabia (Peters, J.), 2008, Stacey International, 9781905299515, pp.108, **£6.95**

A complete guide to the Gulf States, Saudi Arabia, Oman and Yemen. It outlines the basic information necessary for understanding the people, place and culture which might be needed by business people/travellers.

Iraq

Accent on Iraq: the language and culture of Iraq, 2005, Accent on Languages, **compact cloth pack**, 9781591255628, **£23.40**+VAT

Small pack containing CD, ring-bound language flashcards, laminated detachable vocabulary card, and cultural notes. Aimed at professionals working in the field who need quick language reference, such as soldiers, security, and the media.

Basic course in Iraqi Arabic with MP3 audio files (Erwin, W.M.), 2004, Georgetown UP, 9781589010116, **£28.75**

An Iraqi Arabic conversational course using the Roman alphabet.

Dictionary of Iraqi Arabic: English<>Arabic (Clarity, et al.), 2003, Georgetown UP, 9780878401369, pp.509, **£24.95**

Iraqi Arabic dictionary presented solely in transliteration (no Arabic characters). Words are placed in sample sentences.

Modern Iraqi Arabic with MP3 files: textbook (Alkalesi, Yasin M.), 2nd edition, 2006, Georgetown UP **book & MP3 CD**, 9781589011304, **£34.50**

An introductory textbook suitable for classroom and self-study, for those with previous knowledge of Arabic or those who want to learn the Iraqi dialect. The 20 lessons are arranged in a story-like format and based on everyday travel situations (greetings, taking a taxi, restaurants, directions). Arabic and romanized scripts.

Short reference grammar of Iraqi Arabic (Erwin, W.M.), 2004, 9781589010109, **£17.75**

The Levant

Colloquial Arabic (Levantine) (McLoughlin, L.J.), 2008, Routledge, **book**, **£12.50**; **book & CD pack**, 9780415448604, **£27.44**+VAT

Step-by-step approach to the Arabic spoken in Jordan, Syria, Lebanon and Palestine. Ideal course for self-study or class use and requires no previous knowledge of the language.

Eastern Arabic with MP3 files: an introduction to Palestinian Arabic (Rice, F., & M. Sa'id), 2005, Georgetown UP, **book & MP3 CD**, 9781589010529, pp.400, **£34.75**

Introduction to spoken Levantine Arabic (Palestinian, Lebanese and Syrian). Written all in transcription.

Listen & speak colloquial Arabic (Ramahi, Raed Ibrahim al-), 2007,

A Levantine Arabic course for beginners to help you communicate with Arabic speakers in all types of common situations. Set of four CDs (sold separately) covering various topics plus booklet.

CD 1 (greetings, introductions, farewells, courtesies, numbers 0-12), **£21.28+VAT**

CD 2 (directions, places, ordinal numbers 1st-10th), **£21.28+VAT**

CD 3 (days of the week, numbers 13-100, money, time, weather), **£21.28+VAT**

CD 4 (types of drinks, ordering drinks), **£21.28+VAT**

The Olive Tree Dictionary: a transliterated dictionary of conversational Eastern Arabic (Palestinian) (Elihay, J.), Minerva, 9789657397060, pp.763, **hardback, £49.95**

While the main focus is on spoken Palestinian Arabic, this dictionary can also be used to cover the Syrian and Lebanese dialects. Arabic words are romanized (transliterated) and all include at least one sentence demonstrating correct conversational usage. Includes a small verb table and grammar section at the back.

Speaking Arabic: a course in conversational Eastern Arabic (Palestinian) (Elihay, J.), 2009, Minerva, **books 1 & 2 including 2 CDs, 9789657397176, £39.95**

For use within the classroom or self-study, this course is intended for English-speaking students who wish to go further than a superficial acquaintance with the language to acquire fluency in colloquial Palestinian Arabic (which is equally understood throughout the Levant and even Egypt). All in Roman script. Books 3 & 4 not yet published.

Morocco

Arabe marocain de poche (Assimil Langues de Poche), Assimil, **phrasebook, 9782700502800, £11.95; kit de conversation (phrasebook & CD), 9782700540109, £23.35**

Phrasebook includes short background to Morocco and local customs, grammar, key phrases and vocabulary, PLUS French<>Moroccan glossary. All Arabic script is transliterated. For French speakers.

Basic course in Moroccan Arabic with MP3 files (Harrell, R.), 9781589010819, **£27.75**

For beginners unfamiliar with the Arabic language. All Arabic is transliterated.

Dictionary of Moroccan Arabic: Moroccan<>English (Harrell, R.S., & H. Sobelman (eds)), 2nd edition 2004, 1966, Georgetown UP, 9780878400072, pp.228, **£28.75**

This dictionary is transliterated, with no Arabic characters.

A short reference grammar of Moroccan Arabic (Harrell, R.), 2004, 9781589010093, **£17.75**

Comes with a free audio CD.

English for Arabic Speakers

Al-Mutkan fi al-lughah al-ingliziyah lil-mubtadi'in / Al-Mutkan English for beginners: learn and speak correctly the English language, 2005, Dar al-Rateb, 9789953301914, **£8.00**

Over 50 lessons to learn English as an Arabic speaker. 14x21.5 cm

A comprehensive guide to English (Manna', Ali & Faisal al-), 2007, Dar al-Sayyab, 9781906228002, pp.186, **£10.00**

A bilingual textbook for Arab speakers learning English. For beginners to high intermediate. Covers grammar, writing and conversation.

Simple English / Al-Inkliziyah al-sahlah (Kasbar, A.), 8th edition, 2006, Dar al-Saqi, 9781855160026, pp.164, **£9.90**

Covering all the language needs of an Arab visiting or living in an English-speaking country: from the moment they land at the airport, to spending, restaurants, and doctors. All English is transliterated into Arabic.

Teaching English for Arabs (Salam, M.), 2008, Dar al-Kutub al-'ilmiyyah, 9782745142627, pp.155, **£4.95**

Pocket phrasebook for Arab students of English, featuring pronunciation of English words in Arabic script.
